ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COM (83) 145 **COLLECTION RELIEE DES**

Vol. 1983/0042

Disclaimer

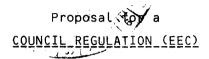
Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABI. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABI. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlusssachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

COM(83) 145 final Brussels, 25 March 1983



on the application in the Community of Decision No 1/83 of the EEC-Switzerland EEC-Austria Joint Committee - Community transit - amending the Agreement between the European Economic Community and Switzerland and Austria on the application of the rules on Community transit

Draft DECISION_NO_1/83

of the EEC-Switzerland EEC-Austria Joint Committee - Community
transit - amending the Agreement between the European
Economic Community and Switzerland and Austria on the
application of the rules on Community transit

(submitted to the Council by the Commission)

COM(83) 145 final

EXPLANATORY MEMORANDUM

<u>Subject</u>: Application in the Community of Decision No 1/83 of the EEC-Switzerland and EEC-Austria Joint Committees on Community transit

- 1. Council Regulation (EEC) No 222/77 on Community transit has been amended by Regulation (EEC) No 3617/82 which introduces, in favour of guarantors, some easing of the conditions pertaining to the guarantee systems relating to Community transit. That amendment makes it necessary to amend Appendix III to the EEC-Switzerland and EEC-Austria Agreements on Community transit. That is the purpose of draft Decision No 1/83 of the Joint Committees.
- 2. It is suggested that the attached draft Decision be adopted by the Council as the Community's joint position within the EEC-Switzerland and EEC-Austria Joint Committees on Community transit.
- 3. Following the adoption of this act by the Joint Committees, it will have to be made applicable in the Community by a Council regulation, the draft of which is also attached.

¹0J No L 38, 9.2.1977, p. 1 ²0J No L 382, 31.12.1982, p. 6. ³0J No L 294, 29.12.1972, pp. 2 and 87.

Proposal for a

COUNCIL REGULATION (EEC)

on the application in the Community of Decision No 1/83 of the EEC-Switzerland EEC-Austria Joint Committee - Community transit - amending the Agreement between the European Economic Community and Switzerland and Austria on the application of the rules on Community transit

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 113 thereof.

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Article 16 of the Agreement between the European Economic Community and Switzerland and Austria on the application of the rules on Community transit empowers the Joint Committee set up under that Agreement to adopt decisions making certain amendments to the Agreement;

Whereas the Joint Committee has decided to amend the specimen guarantee documents in Appendix III to the Agreement;

Whereas the abovementioned amendments are the subject of Decision No 1/83 of the Joint Committee; whereas it is necessary to adopt the measures necessary for the implementation of that Decision,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Decision No 1/83 of the EEC-Switzerland EEC Austria Joint Committee - Community transit - amending the Agreement between the European Economic Community and Switzerland and Austria on the application of the rules on Community transit shall apply in the Community.

The text of the Decision is annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the Official Journal of the European Communities.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels,

For the Council

The President

¹ OJ No L 294, 29.12.1982, p.

Draft

DECISION NO 1/83

of the EEC-Switzerland EEC-Austria Joint Committee - Community transit - amending the Agreement between the European Economic Community and Switzerland and Austria on the application of the rules on Community transit

THE JOINT COMMITTEE,

Having regard to the Agreement between the European Economic Community and on the application of the rules on Community transit, and in particular Article 16(3)(a) thereof,

Whereas the specimen guarantee documents annexed to the Regulation on Community transit have been amended in order, in particular, to give guarantors a certain period in which to effect the payment of the amounts claimed; whereas the specimen guarantee documents in Appendix III to the Agreement must, therefore, be amended to take into account that amendment;

Whereas by Decision No 1/81 of the Joint Committee Appendix II to the Agreement was so amended as to make provision for certain changes to the flat-rate guarantee system; whereas that Decision is applicable until 31 December 1983; whereas it has been found necessary to extend the application of that Decision beyond that date; whereas the term of validity of that Decision should, therefore, be extended;

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

Specimens I to III in Appendix III to the Agreement are hereby replaced by the specimens annexed to this Decision.

Article 2

The validity of Decision No 1/81 of the Joint Committee, extended for the first time by Decision No 1/82, is hereby extended until 31 December 1985.

Article 3

This Decision shall enter into force on 1 January 1984.

Done at Brussels,

For the Joint Committee

The Chairman

ANNEX APPENDIX III SPECIMEN I

COMMUNITY TRANSIT

GUARANTEE

(Comprehensive guarantee covering several Community transit operations)

UN	NDERTAKING BY THE GUARANTOR
1.	The undersigned(1)
	resident at(2)
	hereby jointly and severally guarantees, at the office of gurantee of
	up to a maximum amount of
	any amount for which a principal
2	The undersigned undertakes to pay upon the first application in writing by the compe

2. The undersigned undertakes to pay upon the first application in writing by the competent authorities of the States referred to in paragraph 1 and without being able to defer payment beyond a period of 30 days from the date of application the sums requested up to the limit of the abovementioned maximum amount, unless he or she or any other person concerned establishes before the expiry of that period, to the satisfaction of the competent authorities, that the Community transit operation was conducted without any infringement or irregularity within the meaning of paragraph 1.

The competent authorities may, upon request of the undersigned and for any reasons recognized to be valid, defer the period within which the undersigned is obliged to pay the requested sums beyond a period of 30 days from the date of application for payment. The expenses incurred, from granting this additional period, and in particular any interest, must be calculated in such a way that the amount is equivalent to that which would be charged to that end on the money market or financial market in the State concerned.

This amount may not be reduced by the sums already paid in pursuance of this undertaking unless recourse is had to the undersigned in respect of a Community transit operation which began before the receipt of the earlier application for payment or during the 30 days following that receipt.

This undertaking shall be valid from the day of its acceptance by the office of guarantee.

This guarantee may be cancelled at any time by the undersigned, or by the State in the territory of which the office of guarantee is situated.

The cancellation shall take effect on the 16th day after notification thereof to the other party.

⁽¹⁾ Surname and forenames, or name of firm.

⁽²⁾ Full address.

⁽³⁾ Delete the name of any State or States of which the territory will not be used.

⁽⁴⁾ Surname and forenames, or name of firm, and full address of the principal.

The undersigned shall remain responsible for payment of the sums which become payable in respect of Community transit operations covered by this undertaking which began before the date on which the cancellation took effect, even if the demand for payment is made after that date.
For the purpose of this undertaking the undersigned gives his address for service (1) as

State	Surname and forenames, or name of firm, and full address
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
•••••	
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
	5.19. Appe
	2 8 1 8 1 2 5 1 2 5 1 3 1 4 1 5 1 5 1 5 1 5 1 5 1 5 1 5 1 5 1 5
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	massit Et a
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	0.000 MAN
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

The undersigned acknowledges that all correspondence and notices and any formalities or procedures relating to this undertaking addressed to or effected in writing at one of his addresses for service shall be accepted and duly delivered to him.

The undersigned acknowledges the jurisdiction of the courts of the places where he has an address for service. The emerge arrange arrangement = arrangemen

The undersigned undertakes to maintain his addresses for service or, if he has to alter one or more of those addresses, to inform the office of guarantee in advance.

			, y y
		Signature (3)	
11.	ACCEPTANCE BY THE OFFICE	OF GUARANTEE	
	·	CANNEL CRA	
	Office of guarantee		
	Guarantor's undertaking accepted on		
		•	

Stamp and signature

Done at, on

4.

⁽¹⁾ If, in the law of the State, there is no provision for address for service the guarantor shall appoint, in each of the States referred to in paragraph 1, an agent authorized to receive any communications addressed to him. The courts of the places in which the addresses for service of the guarantor or of his agents are situated shall have jurisdiction in disputes concerning this guarantee. The acknowledgement in the second subparagraph and the undertaking in the fourth subparagraph of paragraph 4 must be made to correspond.

⁽²⁾ Full address.

⁽¹⁾ The signature must be preceded by the following in the signatory's own handwriting: 'Guarantee for the amount of', with the amount written out in full.

SPECIMEN II

COMMUNITY TRANSIT

GUARANTEE

(Guarantee covering a single Community transit operation)

ı.	UN	IDERTAKING BY THE GUARANTOR
	1.	The undersigned(
		resident at
		hereby jointly and severally guarantees, at the office of departure of the Kingdom of Belgium, the Kingdom of Denmark, the Federal Republic of Germany, the Hellenic Republic, the French Republic, Ireland, the Italian Republic, the Grand Duchy of Luxembourg, the Kingdom of the Netherlands, the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, the Republic of Austria and the Swiss Confederation (3),
		any amount for which a principal
		to the office of destination of
	2.	The undersigned undertakes to pay upon the first application in writing by the competent authorities of the States referred to in paragraph 1 and without being able to defe

2. The undersigned undertakes to pay upon the first application in writing by the competent authorities of the States referred to in paragraph 1 and without being able to defer payment beyond a period of 30 days from the date of application the sums requested unless he or she or any other person concerned establishes before the expiry of that period, to the satisfaction of the competent authorities, that the Community transit operation was conducted without any infringement or irregularity within the meaning of paragraph 1.

The competent authorities may upon request of the undersigned and for any reasons recognized to be valid defer the period within which the undersigned is obliged to pay the requested sums beyond a period of 30 days from the date of application for payment. The expenses incurred, from granting this additional period, and in particular any interest, must be calculated in such a way that the amount is equivalent to that which would be charged to that end on the money market or financial market in the State concerned.

- 3. This undertaking shall be valid from the day of its acceptance by the office of departure.

⁽¹⁾ Surname and forenames, or name of firm.

⁽²⁾ Full address.

⁽³⁾ Delete the name of any State or States of which the territory is not to be used.

⁽⁴⁾ Surname and forenames, or name of firm, and full address of the principal.

⁽⁵⁾ If, in the law of the State, there is no provision for address for service, the guarantor shall appoint, in each of the States referred to in paragraph 1, an agent authorized to receive any communications addressed to him. The courts of the places in which the addresses for service of the guarantor or of his agents are situated shall have jurisdiction in disputes concerning this guarantee. The acknowledgement in the second subparagraph and the undertaking in the fourth subparagraph of paragraph 4 must be made to correspond.

State

Surname and forenames, or name of firm, and full address

	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
•••••	
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
an address for ser The undersigned	vice. undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to alte
an address for ser The undersigned	vice. undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to alteose addresses, to inform the office of guarantee in advance.
an address for ser The undersigned	undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to alteose addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at, on
an address for ser The undersigned	undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to alte ose addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at, on
an address for ser The undersigned one or more of th	undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to alterose addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at, on
an address for ser The undersigned one or more of th	undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to alterose addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at
an address for ser The undersigned one or more of th	undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to alterose addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at, on
an address for ser The undersigned one or more of th ACCEPTANCE BY Office of departure Guarantor's undertak	undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to alterose addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at
an address for ser The undersigned one or more of th ACCEPTANCE BY Office of departure Guarantor's undertak	undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to alterose addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at
an address for ser The undersigned one or more of th ACCEPTANCE BY Office of departure Guarantor's undertak Community transit of	undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to alterose addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at
an address for ser The undersigned one or more of th ACCEPTANCE BY Office of departure Guarantor's undertak Community transit of	undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to alterose addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at
an address for ser The undersigned one or more of th ACCEPTANCE BY Office of departure Guarantor's undertak Community transit of	undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to alterose addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at
an address for ser The undersigned one or more of th ACCEPTANCE BY Office of departure Guarantor's undertak Community transit of	undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to alteresse addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at

The signature must be preceded by the following in the signatory's own handwriting: 'Guarantee'. Delete as appropriate.

SPECIMEN III

COMMUNITY TRANSIT

GUARANTEE

(Flat-rate guarantee system)

I. UNDERTAKING BY THE GUARANTOR

The undersigned	(1)
resident at	(2)

 the Republic of Austria and the Swiss Confederation

2. The undersigned undertakes to pay upon the first application in writing by the competent authorities of the States referred to in paragraph 1 and without being able to defer payment beyond a period of 30 days from the date of application in the sums requested up to 7 000 ECU per guarantee voucher, unless he or she or any other person concerned establishes before the expiry of that period, to the satisfaction of the competent authorities, that the Community transit operation was conducted without any infringement or irregularity within the meaning of paragraph 1.

The competent authorities may upon request of the undersigned and for any reasons recognized to be valid, defer the period within which the undersigned should pay the requested sums beyond a period of 30 days from the date of application for payment. The expenses incurred, from granting this additional period, and in particular any interest, must be calculated in such a way that the amount is equivalent to that which would be charged to that end on the money market or financial market in the State concerned.

3. This undertaking shall be valid from the day of its acceptance by the office of guarantee.

This guarantee may be cancelled at any time by the undersigned, or by the State in the territory of which the office of guarantee is situated.

The cancellation shall take effect on the 16th day after notification thereof to the other party.

The undersigned shall remain responsible for payment of the sums which become payable in respect of Community transit operations covered by this undertaking which began before the date on which the cancellation took effect, even if the demand for payment is made after that date.

4. For the purpose of this undertaking, the undersigned gives his address for service (3) as(2) and, in each of the other States referred to in paragraph 1, as care of:

⁽¹⁾ Surname and forenames, or name of firm.

⁽²⁾ Full address.

⁽³⁾ If, in the law of a State, there is no provision for giving addresses for service, the guarantor shall appoint, in each of the States referred to in paragraph 1, an agent authorized to receive any communications addressed to him. The courts of the places in which the addresses for service of the guarantor or of his agents are situated shall have jurisdiction in disputes concerning the guarantee. The acknowledgement in the second subparagraph and the undertaking in the fourth subparagraph of paragraph 4 must be made to correspond.

	State	Surname and forenames, or name of firm, and full address
		,
		ļ
	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
	or procedure relat addresses for serv	acknowledges that all correspondence and notices and any formaliting to this undertaking addressed to or effected in writing at one of vice shall be accepted as duly delivered to him.
	or procedure relat addresses for serv	ting to this undertaking addressed to or effected in writing at one of vice shall be accepted as duly delivered to him. acknowledges the jurisdiction of the courts of the places where he
	or procedure relat addresses for serv The undersigned an address for ser The undersigned	ting to this undertaking addressed to or effected in writing at one of vice shall be accepted as duly delivered to him. acknowledges the jurisdiction of the courts of the places where he
	or procedure relat addresses for serv The undersigned an address for ser The undersigned	ting to this undertaking addressed to or effected in writing at one of vice shall be accepted as duly delivered to him. acknowledges the jurisdiction of the courts of the places where he rvice. undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to a
	or procedure relat addresses for serv The undersigned an address for ser The undersigned	ting to this undertaking addressed to or effected in writing at one of vice shall be accepted as duly delivered to him. acknowledges the jurisdiction of the courts of the places where he rvice. undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to a lose addresses, to inform the office of guarantee in advance.
\C	or procedure relat addresses for serv The undersigned an address for ser The undersigned one or more of th	ting to this undertaking addressed to or effected in writing at one of vice shall be accepted as duly delivered to him. acknowledges the jurisdiction of the courts of the places where he rvice. undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to a lose addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at
	or procedure relat addresses for serv The undersigned an address for ser The undersigned one or more of th	ting to this undertaking addressed to or effected in writing at one of vice shall be accepted as duly delivered to him. acknowledges the jurisdiction of the courts of the places where he rvice. undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to a lose addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at, on
Of	or procedure relat addresses for serv The undersigned an address for ser The undersigned one or more of th	ting to this undertaking addressed to or effected in writing at one of vice shall be accepted as duly delivered to him. acknowledges the jurisdiction of the courts of the places where he rvice. undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to a lose addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at
Of	or procedure relat addresses for serv The undersigned an address for ser The undersigned one or more of th	ting to this undertaking addressed to or effected in writing at one of vice shall be accepted as duly delivered to him. acknowledges the jurisdiction of the courts of the places where he rvice. undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to a cose addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at, on
Of	or procedure relat addresses for serv The undersigned an address for ser The undersigned one or more of th	ting to this undertaking addressed to or effected in writing at one of vice shall be accepted as duly delivered to him. acknowledges the jurisdiction of the courts of the places where he rvice. undertakes to maintain his addresses for service, or, if he has to a cose addresses, to inform the office of guarantee in advance. Done at, on

⁽¹⁾ The signature must be preceded by the following in the signatory's own handwriting: 'Guarantee'.